



Wichtige Sätze für den Berufseinstieg

Frases importantes para el inicio de tu carrera profesional

Phrases importantes pour entrer dans la vie professionnelle

Frases importantes ao iniciar um emprego

Die wichtigsten Begriffe ...



Sprachen:
Deutsch (DE)
Spanisch (ES)
Französisch (FR)
Portugiesisch (PT)



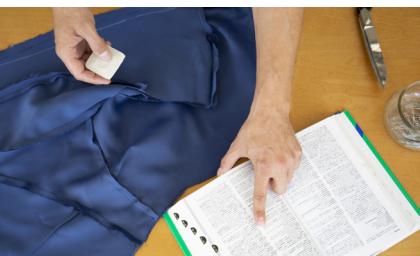
Wichtige Sätze für den Berufseinstieg

Frases importantes para el inicio de tu carrera profesional

Phrases importantes pour entrer dans la vie professionnelle

Frases importantes ao iniciar um emprego

| Einstieg | Incorporación | Arrivée | Ínicio |
|------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------|
| 1 Hallo, ich bin/ich heiße/mein Name ist ... | Hola, me llamo/mi nombre es ... | Bonjour, je suis/je m'appelle/mon nom est ... | Olá, sou/chamo-me ... |
| 2 Ich bin heute den ersten Tag hier. | Hoy es mi primer día aquí. | C'est mon premier jour ici aujourd'hui. | Hoje é o meu primeiro dia nesta empresa. |
| 3 Ich freue mich auf die Zusammenarbeit. | Estoy encantado de poder colaborar con esta empresa. | Je me réjouis de collaborer avec vous. | Estou ansioso(a) por trabalhar convosco. |
| 4 Entschuldigung, ich bin neu hier. Könnte ich Sie etwas fragen? | Lo siento, soy nuevo/a aquí. Puedo hacerle una pregunta? | Excusez-moi, je suis nouveau/nouvelle ici. Puis-je vous poser une question? | Desculpe, sou novo(a) aqui. Posso fazer-lhe uma pergunta? |
| 5 Ich habe ein Problem. Können Sie mir bitte helfen? | Tengo un problema. Podría ayudarme? | J'ai un problème. Pouvez-vous m'aider, s'il vous plaît? | Tenho um problema. Por favor, pode ajudar-me? |
| 6 Passt das so? | Está bien así? | C'est bien ça? | Está correto? |
| 7 Wo sind die ... Toiletten? Wo ist die ...? | Dónde están ... los servicios? Dónde está ...? | Où sont les ... toilettes? Où est la ...? | Onde é a ... casa de banho? Onde é ...? |
| 8 Schönen Feierabend und bis morgen. | Que descanséis y hasta mañana. | Bonne fin de journée et à demain. | Boa noite e até amanhã. |



Verständigung

Comprendión

Compréhension

Compreensão

| | | | |
|-------------------------------------------------|--------------------------------------------|--------------------------------------------------------|-----------------------------------------|
| 9 Können Sie das bitte wiederholen? | Podría repetirlo, por favor? | Pouvez-vous répéter s'il vous plaît? | Pode repetir, por favor? |
| 10 Können Sie mir das erklären? | Podría explicármelo? | Pourriez-vous me l'expliquer? | Poderia explicar-me isto? |
| 11 Das habe ich nicht ganz verstanden. | No lo he comprendido del todo. | Je n'ai pas tout à fait compris. | Não compreendi totalmente. |
| 12 Oh, das habe ich falsch verstanden. | Oh, lo he comprendido mal. | Oh, j'avais mal compris. | Oh, entendi mal. |
| 13 Tut mir leid, das habe ich nicht so gemeint. | Lo siento, no quería decir eso. | Je suis désolé-e, ce n'est pas ce que je voulais dire. | Desculpe, não quis dizer isso. |
| 14 Können wir nochmal über ... sprechen? | Podríamos hablar de nuevo sobre ...? | Pouvons-nous reparler de ...? | Podemos voltar a falar sobre ...? |
| 15 Wie spricht man das aus? | Cómo se pronuncia eso? | Comment le prononce-t-on? | Como se pronuncia isto? |
| 16 Wie sagt man zu ...? / Wie nennt man ...? | Cómo se denomina ...? / Cómo se llama ...? | Comment dit-on ...? / Comment appelle-t-on ...? | Como se diz ...? / Como se designa ...? |
| 17 Können Sie mir das Wort aufschreiben? | Podría anotarme la palabra? | Pourriez-vous m'écrire le mot? | Pode escrever a palavra? |



| Orientierung | Orientación | Orientation | Orientação |
|--------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------|
| 18 Ich brauche ... (Nägel/einen Notizblock). | Necesito ... (clavos/un bloc de notas). | J'ai besoin ... (de clous/d'un bloc-notes). | Preciso de ... (pionés/um bloco de notas). |
| 19 Wo finde ich ...? | Dónde puedo encontrar ...? | Où puis-je trouver ...? | Onde encontro ...? |
| 20 Wer ist für ... zuständig? | Quién es la persona responsable de ...? | Qui est responsable de ...? | Quem é o responsável por ...? |
| 21 Wer ist der Ansprechpartner für ...? | Quién es la persona de contacto para ...? | Qui est l'interlocuteur pour ...? | A quem devo dirigir-me sobre ...? |
| 22 An wen soll ich mich bei einem Problem wenden? | A quién tengo que dirigirme en caso de que ocurra algún problema? | À qui dois-je m'adresser si j'ai un problème? | A quem devo dirigir-me se tiver um problema? |
| 23 Wann kann ich Herrn .../Frau ... am besten erreichen? | Cuándo es el mejor momento para contactar con el señor .../la señora ...? | Quel est le meilleur moment pour joindre M./Mme ...? | Qual é a melhor altura para ser atendido pelo(a) Sr./Sra. ...? |
| 24 Wann können wir das besprechen? Morgen, nächste Woche ... | Cuándo podríamos hablar de ello? Mañana, la semana que viene ... | Quand pouvons-nous en discuter? Demain, la semaine prochaine ... | Quando podemos falar sobre isto? Amanhã, na próxima semana ... |
| 25 Wie machen Sie das hier? Wie läuft das hier? | Cómo lo hacen aquí? Cómo funciona esto aquí? | Comment faites-vous ici? Comment cela fonctionne-t-il ici? | Como se faz isto aqui? Como está a correr por aqui? |
| 26 Wo finde ich Informationen/Erklärungen/Anweisungen/Pläne/Listen dazu? | Dónde puedo encontrar información/aclaraciones/instrucciones/planes/listas al respecto? | Où puis-je trouver des informations/explications/instructions/plans/listes à ce sujet? | Onde encontro informações/explicações/instruções/planos/listas sobre isso? |
| 27 Haben Sie kurz Zeit? | Tiene un momento? | Avez-vous un peu de temps? | Tem um minuto? |
| 28 Es ist wirklich sehr dringend/wichtig. | Es verdaderamente muy urgente/importante. | C'est très urgent/important. | É mesmo muito urgente/importante. |
| 29 Wann kommt der Kunde/der Arzt/die Patientin/die Lieferung? | Cuándo viene el cliente/el médico/el paciente/el suministro? | Quand arrive le client/le docteur/la patiente/la livraison? | Quando chega o cliente/médico/a paciente/a entrega? |



| Arbeitszeit | Jornada laboral | Temps de travail | Horário de trabalho |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|
| 30 Wie sind meine Arbeitszeiten? | Cuál es mi jornada laboral? | Quels sont mes horaires? | Quais são os meus horários? |
| 31 Wann muss ich morgens da sein? | A qué hora debo estar allí por la mañana? | Quand dois-je être présent-e le matin? | A que horas tenho de chegar de manhã? |
| 32 Bis wann muss das fertig sein? | A qué hora debe estar terminado? | Jusqu'à quand cela doit-il être prêt? | Até quando isto tem de estar pronto? |
| 33 Ich würde gern meinen Wochenplan mit Ihnen besprechen. | Me gustaría hablar con usted sobre mi horario semanal. | J'aimerais discuter avec vous de mon programme hebdomadaire. | Gostaria muito de falar consigo sobre o meu plano semanal. |
| 34 Wo finde ich den Dienst-/Einsatz-/Aufgaben-/Tagesplan? | Dónde puedo encontrar el plan de servicio/de turnos/de tareas/diario? | Où puis-je trouver le plan de service/d'action/des tâches/quotidien? | Onde encontro o plano de serviço/operacional/de tarefas/diário? |
| 35 Entschuldigung, dass ich zu spät bin. Mein Zug/Bus hatte Verspätung. | Perdón por haber llegado tarde. Mi tren/autobús ha llegado con retraso. | Veuillez m'excuser pour mon retard. Mon train/bus a eu du retard. | Desculpe por ter chegado atrasado. O meu comboio/autocarro atrasou-se. |
| 36 Ich kann heute leider nicht kommen. Ich bin krank. Die Ärztin hat mich krankgeschrieben. | Lamentablemente no puedo ir hoy. Estoy enfermo/a. La doctora me ha dado de baja por enfermedad. | Je ne peux malheureusement pas venir aujourd'hui. Je suis malade. Mon médecin m'a mis-e en arrêt maladie. | Infelizmente, hoje não posso ir trabalhar. Estou doente. A médica passou-me baixa. |
| 37 Schicken Sie Ihre Krankmeldung an die Personalabteilung/Leitung. | Envíe su parte médica de baja por enfermedad al departamento de personal/a la dirección. | Envoyez votre déclaration de maladie au service du personnel/à la direction. | Entregue a sua baixa ao departamento/direção de pessoal. |
| 38 Ich habe einen privaten Termin/Behördentermin und müsste heute früher gehen. | Tengo una cita privada/con una autoridad y me gustaría salir antes hoy. | J'ai un rendez-vous privé/rendez-vous avec les autorités et je dois partir plus tôt aujourd'hui. | Tenho um compromisso particular/do Estado e hoje preciso de sair mais cedo. |